

# haíregen

## User Manual



Ministry of Health registration 30870003

Distributed by Dimedico Medical Technologies Ltd.  
91 Sokolov St. Ramat Hasharon  
Tel: 03-5255722 | Fax: 03-5255822  
[info@dimedico.co.il](mailto:info@dimedico.co.il) | [www.dimedico.co.il](http://www.dimedico.co.il)

Manufactured by Pilogics LLP  
30 Ha-Kharoshet St. Or Yehuda  
Tel: 03-3731382 | Fax: 03-6911686

## INDEX

- Warnings
- About Hairegen
- Using Hairegen
- Maintenance

## ⚠ WARNINGS

- Please read the instructions before use.
- Keep the device away from children.
- The device is not to be used by children. Persons with reduced physical, sensory or mental capabilities may use Hairegen only under supervision.
- "Class 1" laser product. Do not shine the red laser light into the eyes\*.
- Use on the scalp only - do not use on other body parts.
- Do not remove the cartridge while the applicator is turned on.
- Keep the device away from water or wet areas.
- Do not use on wet hair.
- Store and operate the device at normal room temperature.
- Avoid using the device if it was dropped, physically damaged or wet. In case of malfunction please contact the seller, do not try to fix the problem by yourself.
- Do not use the device if the cartridge discs are damaged.

Do not use Hairegen in case of:

- History of contact allergies.
- Pregnancy.
- Scars, moles, wounds or other lesions on the treated scalp areas.
- Scalp disorders such as eczema, seborrheic dermatitis, psoriasis, actinic (solar) keratosis, acne, rosacea, infections, other inflammatory conditions or other chronic conditions.
- Treatment now or within the past 6 months with retinoids.

Discontinue using Hairegen if experiencing any significant discomfort during or after usage.

Excessive use beyond recommendations may cause discomfort or irritation.

\* In some models

## ABOUT HAIREGEN

Hairegen is a personal use scalp stimulation device that helps improve hair thickness and density. When used according to instructions, Hairegen provides the scalp with multiple forms of stimulations: optical\*, physical, electrical and biochemical. The device is suitable for men and women.

## HAIREGEN KIT CONTAINS

### 1. Applicator

The battery operated applicator powers the cartridge.



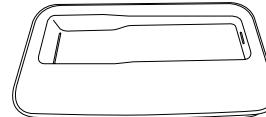
### 2. Replaceable cartridge

The cartridge is the component that comes in contact with the scalp and delivers the stimulations. The cartridge must be connected to the applicator. The cartridge is for personal use only. The cartridge has limited usage time and can be replaced by the user.



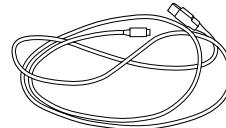
### 3. Base

The base is a docking and charging station for the applicator. The base also controls the applicator's stimulation profile and enables communication with a computer.



### 4. USB cable and power adaptor

A standard micro-USB cable provides power to the base and data connectivity to an optional PC or Mac data presentation software (Personal Trainer). The USB cable connects to a standard USB power adapter or a powered USB port.

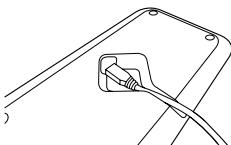


## PREPARING FOR USE

### 1. Connecting the USB cable to the base

Connect the USB cable to the port at the bottom of the base. Connect the other end of the USB cable to the provided power supply, or a powered USB port.

Place the base on a stable flat surface, with the cable facing down and the applicator's cradle facing up.



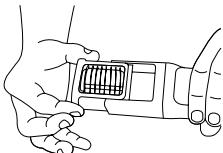
## 2. Attaching the cartridge to the applicator

Remove the cartridge from its packaging.

Ensure that the disks roll freely by spinning them a couple of times.

Verify that the disks are not bent.

Firmly push the cartridge into the applicator until it clicks into place.



## 3. Charging the applicator

The base should be connected to a USB power source via the cable. The cartridge should be firmly connected to the applicator.

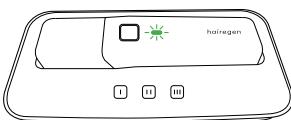
The applicator should be fully inserted into the base. If unsure, remove and replace.

When cradled in the base, the applicator's light turns on, and the configuration buttons on the base turn on a few seconds later.

If the battery needs charging, the applicator's light will be orange while charging.

When the battery is fully charged, the light turns green.

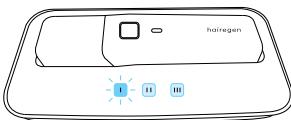
It is recommended to keep the applicator in the base and have the base powered at all times.



## 4. Selecting a stimulation profile

When the base is powered and the applicator is properly cradled, the 3 touch buttons I - II - III are lit.

Each button corresponds to a specific stimulation profile. The button represents the chosen profile of the applicator. Profile selection is enabled only while the base is powered and the applicator is cradled. Touch a dimly lit button to select its corresponding stimulation profile. When selected, the active profile button will light up brighter than the others.



# STIMULATION PROFILES

Profile	Most suitable for	Duration	Required Pressure	Sessions per day
I	Beginners	3 min.	Light	1-2
II	Advanced users	5 min.	Medium	1-2
III	Long or dense hair users	8 min.	Medium	1-2

\* For the most updated information please visit our website:  
[www.dimedico.co.il/hairegen](http://www.dimedico.co.il/hairegen)

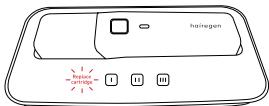
## USING HAIREGEN

- Remove the applicator from the base.
- Shortly press the applicator's button. Within a few seconds, following a self-test period, the applicator emits a startup sound and begins to vibrate.
- To modify the vibration intensity, press the applicator's button repeatedly, cycling through 3 vibration intensity levels.
- To turn off the applicator, press the button continuously for a couple seconds, or place the applicator in the powered base. After a few seconds, the applicator emits a shutdown tune and turns off.
- The applicator automatically shuts down in any of the following events:
  - Applicator is cradled in a powered base.
  - Stimulation profile limit is reached.
  - Low battery level.
  - A malfunction occurs.
- For effective treatment, roll the applicator in short movements back and forth over the scalp areas requiring treatment. Repeat this motion over the entirety of the treated area until the session is completed.
- In case of intense use some discomfort and tingling from the micro currents may be felt. This actually indicates the treatment is vigorous and effective. If the discomfort level is high, reduce the pressure of the disks on the scalp.
- When there is suboptimal contact between the scalp and the disks, the applicator will beep. The cause may be insufficient pressure, having too few disks in contact with the scalp or too much hair under the disks. Try slowing down the rolling, improving the hold of the applicator and increasing the pressure of the device on the scalp.
- If the warning does not stop, your scalp might be too dry for Hairegen to work properly. If this happens, use the humidifier – fill with clean water and dampen your scalp, for long hair lightly dampen the partings. Do not wet your hair.
- When the contact with the scalp is sufficient, the applicator emits red laser light (LLLT) from between the disks. The red laser light turns off when contact is poor\*.
- Beginners are encouraged to use stimulation profile I, and proceed to stimulation profile II a couple of weeks later. If the intensity and duration are too demanding, remain on profile I for longer.
- Profile III is intended for users with long or dense hair. For such users, it is recommended to part the hair and roll the applicator back and forth across the parting line in short movements for 5-10 seconds, then move on to another area or parting line, repeating the action for the duration of the treatment.

The applicator will shut down upon profile program completion.

## REPLACING THE CARTRIDGE

The disks of the cartridge come in contact with the scalp, and thus the cartridge is for personal use only. With time and usage, the performance degrades. The usage of the cartridge is therefore monitored and the user is alerted when it needs to be replaced.



When the cartridge usage exceeds 80% of its designed lifetime, a "Replace cartridge" alert will flash on the base.

When the cartridge reaches its designed lifetime, the warning light "Replace cartridge" will remain on continuously on the base and the device will no longer turn on with that cartridge.

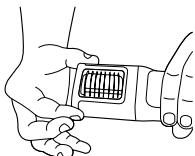
When attempting to turn on the applicator with an empty cartridge, the light on the applicator will flash red a few times.

## REMOVING THE CARTRIDGE

Hold the applicator with one hand and the protrusions at the cartridge's end with the other.

Pull the cartridge out firmly.

Push the new cartridge in until it clicks into place.



## MAINTENANCE

Keep all parts of the device clean and dry.

The base and applicator should be cleaned with a dry cloth. Do not use solvents to clean any part of the Hairegen kit.

The disks and the area between them can be cleaned with a brush. For sanitary purposes, roll the disks on a 70% alcohol pad, and dry them before use.

Every 2 months, remove the cartridge and wipe the surfaces clean with a dry cloth.

## DISPOSAL AND RECYCLING

The applicator contains a rechargeable battery. Please follow all relevant disposal regulations.

## TECHNICAL SPECIFICATIONS

### Input

- 4.5 to 6 V DC
- Power consumption: up to 60mA when not charging, up to 500mA when charging.
- Interface: USB2

### Output

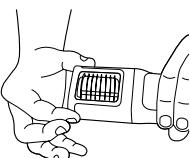
- Voltage: up to 30V
- Current: up to 300 $\mu$ A, 0-100hz
- Laser: up to 5mW, 650 nm

- وفي حال عدم توقف الصوت التحذيري، قد تكون فروة رأسك جافة جداً لعمل الجهاز بالشكل الصحيح. وفي حال حدوث ذلك، استخدم المطرب - أملمه بالياء النظيف ورطب فروة رأسك أو فرق الشعر، وأخذر من ترطيب شعرك.
- عندما يكون هناك اتصال جيد مع فروة الرأس، سيعمل الحاقن سيعمل الليزر ويصن من بين الأقراص. وتفتن الليزر ملطف مفقر I وبعد أسبوعين انتقل إلى برنامج محفز II.
- كانت الكافاكية المبدلة متطلبة للغاية، أي قرفة أطول على الملف 1.
- البرنامج III يضم المستخدمين بشعر طول الفرق مدة 10-5 ثوانٍ ومن ثم انتقل إلى فرق شعر آخر، ويجب الاستمرار بهذا الشكل حتى انتهاء برنامج العلاج.
- بانتهاء زمن العلاج المحدد ينطفئ الجهاز بشكل أوتوماتيكي.

## استبدال الغرطوشة

الأقصى الذي تلمس فروة الرأس مخصصة للاستعمال الشخصي فقط. ونقل أداء الأقراص مع مرور الزمن والاستعمال، عليه يجب مراعاة الغرطوشة وتبيئه المستخدم عند الحاجة إلى استبدالها.

- عندما تتجاوز حمارة في أسفل القاعدة تغير من استبدال الغرطوشة 80% من صلاحيتها، يعني فيه أنه "استبدل الغرطوشة على الأقلية".
- عندما يصل الغرطوشة إلى تاريخ صلاحيتها، يفضل "استبدال الغرطوشة بصورة دائمة على القاعدة ولن يعمل الجهاز بهذه الغرطوشة."



## إخراج الغرطوشة

امسح الحاقد بيد واحدة وتواءط طرف الغرطوشة باليدي الأخرى.

ابسح بباب الغرطوشة إلى الخارج حسب ما هو مبين في الرسم (حاجة لاستخدام قليل من القوة).

اضغط وداخل خرطوشة جديدة في المكان حتى سماع "كлик".

## صيانة الجهاز

حافظ على نظافة ومحفظ جميع قطع الجهاز القاعدة والطبق يحب تنظيفهما بقطعة قماش جافة، منعو استعمال مواد تنظيف أو مواد مذيبة، يمكن تنظيف الغرطوشة بشاشة ولكن لف الأقراص على قطعة منبوبة بالكتل 70% يجب إخراج الغرطوشة مرة كل شهر وتنظيفها بقطعة قماش جافة.

## التدوير

يحتوي الحاقد على بطارية قابلة للشحن، يجب العمل وفق تعليمات التدوير والنفايات ذات الصلة.

## المواصفات

المدخل:

- المخرج: 30V
- الطاقة: حتى 4.5W
- التيار: حتى 300 mA
- التردد: حتى 100 Hz
- التردد: حتى 60 mA بدون شحن، 500 mA بالشحن
- الواجهة: 2USB

رقم الجهاز 30870003

الموزع: ديميديكو للتنيات الطبية. سوكولوب 91 رمات هشرون  
تلعفون: 03-5255822 | فاكس: 03-525722 | www.dimedico.co.il | info@dimedico.co.il

الممثل: فيلو جوك، هموشوش 30 أور بيودا  
تلعفون: 03-3731382 | فاكس: 03-6911686

# جهاز HAIREGEN يشمل

## 1. مقبض

يحتوي المقبض على بطارية داخلية قابلة لإعادة الشحن، بالمقبض تصل بخطوطه



## 2. الخرطوشة قابلة للتغيير

خرطوشة الجهاز هي المكون الذي يلامس فروة الرأس وتقوم بحركة الإثارة.

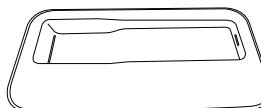
الخرطوشة لها وقت استخدام محدود.

يمكن استبدال الخرطوشة من قبل المستخدم



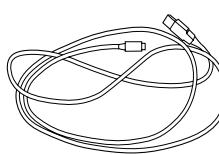
## 3. القاعدة

القاعدة تستخدم لشحن البطارية الموجودة في المقبض، ولاختيار برنامج العلاج والاتصال مع الحاسوب.



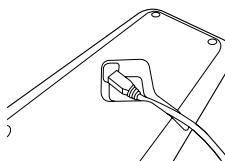
## 4. مزود وكابل USB

كابل USB ستاندرد، إمداد الطاقة إلى القاعدة، والاتصال مع جهاز كمبيوتر وبرنامج المدرس الشخصي (Windows)، عرض نوعية الرعاية من خلال الجهاز.



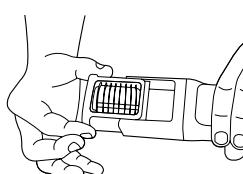
## تعليمات للتركيب والتشغيل الأول

### 1. توصيل الكابل بالقاعدة



يجب توصيل كابل USB في أقرب القاعدة، والطرف الثاني للقابل بالحاسوب، وبعد وضعها على مسطوح مستقر، والكابل في الأسفل والمقبض إلى أعلى.

### 2. توصيل الخرطوشة بالمقبض



- إخراج الخرطوشة من المغلف.
- يجب أن لا يقرأبة مرات لتتأكد أنها تدور بحرية بدون مقاومة ملحوظة.
- يجب التأكد من أن الأقواص ليست موعقة.
- يجب إدخال الخرطوشة داخل المقبض حتى سماع كليك.

## 3. شحن المقابض

- تأكيد من أن القاعدة متصلة بمصدر طاقة (مزود USB أو إيريز USB).
- تأكيد من التوصيل الصحيح للخرطوشة بالمقبض.
- يجب وضع المقابض في حامل القاعدة.
- مع التأكيد من أن المقابض في وضع ثابت في القاعدة.
- عند التوصيل بشكل صحيح، المؤشر الموجود في الجزء الخلفي من المقابض وأزرار محطة الإرساء ستفتت بعد ضغط ثوان.
- إذا كانت البطارية تطلب الشحن، يضيء المؤشر LED باللون البرتقالي، وعندما يتم تعبئته بالبطارية، يتحول اللون إلى اللون الآخر.
- يوصى بترك الجهاز في الشحن عندما لا يكون قيد الاستخدام.

## 4. اختيار برنامج العلاج

- عند توصيل القاعدة مصدر طاقة ويكون المقابض في القاعدة ، تفاء أزرار المنس ثلاثة .I-II-III.
- كل زر يناسب خطوة علاج مختلفة.
- يتيح زر المنس المضمن بقعة إلى البرنامج الشسته. يمكن تعيين واحد فقط من الأوضاع عندما يتم وضع المقابض داخل القاعدة.
- ويتم توصيل القاعدة مصدر طاقة.
- لتعيين برنامج، اضغط لفترة وجيزة على زر البرنامج المطلوب - ستصبح إصابة الزر أقوى من الأزرار الأخرى.

الحالات في اليوم:	الضغط المطلوب:	المدة:	المناسب له:	الوضع
1-2	خفيف	3 دقائق	المبتدئين	I
1-2	متوسط	5 دقائق	المتقدمين	II
1-2	متواضع	8 دقائق	ذوي الشعر الطويل أو الكثيف	III

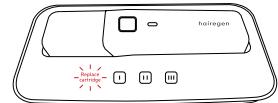
\* للحصول على آخر المعلومات، يرجى زيارة موقعنا الإلكتروني [www.dimedico.co.il/hairegen](http://www.dimedico.co.il/hairegen)

## استعمال آل - HAIREGEN

- إخرج الحاقن من القاعدة.
- اضغط فتحة صغيرة على زر الحاقن. وفي غضون بضعة ثوان، بعد فترة الاختبار الذي، سيصدر الحاقن صوت البدء، وبدأ بالاهتزاز.
- لتعديل كثافة الاهتزاز، اضغط فتحة قصيرة على زر الحاقن مجدداً للمرور من خلال 3 مستويات كافة اهتزاز.
- لإيقاف تشغيل الحاقن، اضغط على الزر واستمراره مثانيةين أو ضع الحاقن على القاعدة الامامية بالطاقة. وبعد بضع ثوان، يسمى الحاقن صوت إيقاف التشغيل ويتوقف عن التشغيل.
- سيتوقف الحاقن عن التشغيل في أي من الحالات التالية:
  - الحاقن محمول على قاعدة موصولة بالطاقة.
  - انخفاض مستوى البطارية.
  - انتهاء برنامج العلاج.
- قم بفك الخرطوشة إلى الخطاف واللأم ملار 5 - 10 ثوان بحركات قصيرة على المانيفاير الرأس تجاه إلى علامة في فروة الرأس، ويجب تكرار هذه العملية على جميع منطقة العلاج حتى النهاية، برنامج العلاج قد يتم الشعور بعدم الارتفاع قوي وفقل، وإذا كان عدم الارتفاع على قليل ضغط الأقواص على فروة الرأس.
- في الواقع إن العلاج قوي وفقل، وإذا كان عدم الارتفاع على قليل ضغط الأقواص على فروة الرأس، عندما يكون الاتصال بين فروة الرأس والأقواص دون المستوى المثلث، يصدر الحاقن صوتاً، ويعود السبب عادة إلى عدم كفاية الضغط وجود عدد قليل جداً من الأقواص التي تلامس فروة الرأس أو الكثير من الشعر تحت الأقواص.

## החלפת המחסנית

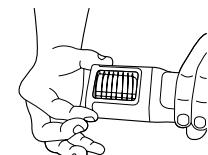
הplsitic של המחסנית של האמוניה עם הרקפת והם המחסנית מיועדת לשימוש איש בלבד. משקלו גזיני ושקה החומסית הנה רכיב מכך בעל חוק שמשתמש מוגבל השימוש במחסנית מטוהר והמשתמש יכול להרואה כשלוחלה. נורית חייו אדומה במחנת העגינה והטבילה על הזרק בהחלפת המחסנית.



- שימוש במחסנית מגן 80% ממשך השימוש המקורי, הנורית "Replace cartridge" החבכוב ב下面是小. החבכוב ב下面是小 אדם.
- שימוש במילוי תישישון מוצע על-ל-100%, הנורית "Replace cartridge" מודלק ב下面是小 אדם.
- כאשר נשזה ניטין להפעיל את הדיתם עם מחסנית וריה והנורית על הדיתם הבהגה מסוף פונמי ב下面是小 אדם.

## הוצאת המחסנית

לשחזר את הדיתם ביד אחת ואת בליות המחסנית ביד השניה. לשחזר את המחסנית עפ"י המתואר ברשותך (דריש להפעיל מעט כוח). לש להוציא את המחסנית החדשה ממקומה דע השם "קליק".



## תחזוקת המכשיר

על המכשיר להיות נקי. אחהטיבים והזרת יש לנקות בטלית יבשה או ניטרולית נקי או חומרם ממיטים אחרים. ניתן לנקות את המחסנית עם מברשת ואת הדרישות נציג על מבון זה פונמי ספוג בכלגולו 70% ולוייש בעדינות לפיה השיטוט. לש להוציא את המחסניתআת להודשים ולנקות את המשחוטים עם מטילת בשאה.

## מחזoor

בידי ישנה טוללה נטענת, יש לפעול בהתאם להנחיות המחזoor והופסלת הדרולוניטיאן.

## נתוניים טכניים של המכשיר

כיסוי:

- מתח: עד 6V
- זרם: עד 60mA לא טעינה, 500mA בטעינה

מטען:

- USB2

ציאירות:

- מתח: עד 30V
- זרם: עד 300mA, עד 100Hz
- ליזו: עד 5mW, 650nm

## الفهرس

- تحذيرات
- حول Hairegen
- استعمال آل Hairegen
- الصيانة

## تحذيرات !

- يجب قراءة الدليل الدليل قبل الاستعمال.
- يجب إبعاد الجهاز عن متناول أيدي الأطفال.
- عدم السماح للأطفال أو للأشخاص ذوي الإعاقة الجنسيّة أو الحسنية أو النفسية باستعمال الجهاز إلا تحت المراقبة.
- منتج مع "أشعة Class 1". منع توجيهه إلى داخل العينين \*
- لاستعمال على فروة الرأس فقط، لا لاستعماله على أجزاء الجسم الأخرى.
- منع سحب الخرطوشة من المقضي خلال تشغيل الجهاز.
- يجب إبعاد الجهاز عن الماء والأماكن الرطبة.
- لا لاستعمال الجهاز عندما يكون الشعر رطبًا.
- يجب تشغيل الجهاز وحفظه في حرارة غرفة ستנדרית.
- منع استعمال الجهاز في حالة سقوطه أو ترطبه. وفي حال حصول خلل يجب التوجه للمسوق. منع محاولة تفكيك الجهاز أو تصليحه بشكل ذاتي.
- منع استعمال الخرطوشة التي أصبت أضرارها.
- نوصي على استشارة طبيب في حال وجود مشاكل طبية وخصوصاً إذا كانت جروح مفتوحة في فروة الرأس.
- لا لاستعمال الجهاز إذا كنت تعاني من أحد المراض أو الأعراض التالية : الأذريا (الجرب)، التهاب الجلد الدهني ، الصدفية ، إشعاع الجلد الشمسي ، حب الشباب ، الوردية (روز)، الالتهابات ، الانهيارات الجلدية أو الأمراض المزمنة.
- إذا كنت قد عولجت أو تلقيت العلاج خلال אל 6 أشهر الماضية بالريتينويد.
- يجب وقف الاستخدام في حالة عدم الراحة أثناء الاستخدام أو بعده.
- قد يسبب الإفراط في الاستخدام أكثر من لتوصيات شعوراً بعدم الراحة والتنهيج.

## حول HAIREGEN

Hairegen هو جهاز محفز للاستعمال الشخصي. وتحفيز فروة الرأس يساعد على زيادة كثافة الشعر بشكل عام وكثافة الشعر الطرف (سميك ومرقى) على نحو خاص ، والاستخدام الصحيح للجهاز يوفر الآراء في عدد من الطرق - المصيرية ، والمليانيكية والكهربائية والكمبيوترية الجوية. الجهاز مناسب لكل من النساء ، والرجال على حد سواء.

\* بعض الأجهزة

# תוכניות הטיטול

תוכנית	משך	טיפולים ביום	לץ' גדרש	1-2
I	מהחלים	3 דקות	כל	1-2
II	מתוקדים	5 דקות	בינוי	1-2
III	בעיל שיער ארוך או צפוף	8 דקות	בינוי	1-2

למידע נוספים אנא בקרו באתר [www.dimedico.co.il/hairegen](http://www.dimedico.co.il/hairegen)

## שימוש ב-HAIREGEN

### 1. יש להזיא את הידית הגדסית.

- יש ללחוץ לחיצה קצרה על הכפתור בגב הידית, תוך מספר שניות, לאחר בדיקה עצמית, המכשר שמייע ציל ומנוע הרוטט יכנס לפועל.
- זמן לשנות את עצמתו הרוטט בזאת פועלת המכשיר ע"י לחיצה קצרה על הכפתור, קיימות 3 רמות רוטט דידית.

- לכפי יומם מכשר של ללחוץ לחיצה אחוריה במסך מספר שניות על כפתור ידית הפעולה או להגיה את הידית בחנינה עגינה מוג�רת למוקן מתה. לאחר מספר שניות המכשר שמייע ציל ויכבה אעכזר.

### 2. הידית תכבה עצמה במקורי הגדסית:

- הידית תונתה בחנינה המוגברת למתח
- חוניגת והטיפול הפטית'ינה
- סולולת תולשה
- קלקן
- לשימוש עיליל יש להללו את המכשיר הולון ושוב במסך 5-10 שניות בתענוגות קצורות על האגוזים והודשים טיפול בקרקפת, יש להזיר על פעולתו זו על כל אזור הטיטול עד לסתום תינכת הטיטול.
- yticנו תחונשת חומר נוחות ועקבוצן במהלך הטיטול, המכציות על כך שהטיטול נשאה בזרוריה אפקטיבית אם תחונשת חומר נוחות גבואה, יש להפחית מתחן השיסקיות על הקרקפת.

- בחדרו מגן טוב בין הדיסקיות לקרקפת, המכשר שמייע צפוצי תורתה במקרים של לחץ לא מספק על הקראקפת, מגן חלקי של הדיסקיות או כמות שער דוגלה בין הדיסקיות לקרקפת הפלריע למגן בעקבות זה יש לאט את חוננת הוליל, תוך היזהה בידית ואילו היגבוי לחץ על מנת לשפר מגן.

- אם התהarat המגן אינה נספקת, יתכן והקרקפת יבשה מדי לפועלה טובנה של המכשיר. במקרה זה יש לשתחווש בגב מלחות - מל"א בימי קיץ ולילית את הקרקפת, או השובלים במקורה של שיער ארוך. יש להיזה לא להרטיב את השיער.

- מונט מושג מגן עם הקרקפת, הל"ז "דליך" אויר בין דיסקיות המכונת הלייר וכיכגה כשהמונט אינו טוב.

- למחחים ומושך למשמשם שם שער ארוך או צפוף. מומלץ לתכל את השער לשבלים ולוליל על כל שליל בתענוגות קצורות בשך 5-10 שניות, לאחר מכן מוכן לעבר

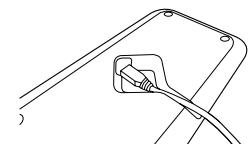
- תוכנית III מומלצת למשמשם שם שער ארוך או צפוף. מומלץ לתכל את השער לשבל הבא או לאחור הבא, יש להמarch בזרואה זו עד לסתום תחונכת הטיטול.

בתום זמן הטיטול שהוגדר, המכשר ייכבה עצמאו באופן אוטומטי.

## הוראות להתקנה והפעלה ראשונית

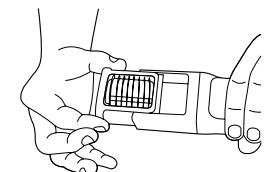
### 1. חיבור הכל-USB לחתמת העגינה

יש לחבר את הכל-USB לחחתת החותם העגינה ואת כבשו השני של הכלבל למחשב או למסנן המזרחי.



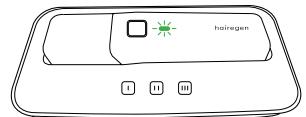
### 2. חיבור המכונת לדיית

יש להזיא את המכונת מאיזו�다ה. יש לוחזק את הידית שמייע מסכים ולודוא שגם מתגלגות בחופשיות ללא התנגדות ניכרת. יש לודוא שהדרישות אכן עיקומות את המכונת יש להכניס לתוכה את הידית עד לה שימוש "קליק".



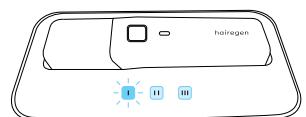
### 3. טיעית הידית

יש להזיא חיבור החותם הנגינה למוקור מחוץ באמצעות USB (ספק USB או שקע USB). יש לודוא רואו שאלת המכונת לדיית. יש להזיא את הידית ב嫂ותת החותם הנגינה, ולודוא שהידית מונחת היטב וסקונה לחולטן בתענוגת הנגינה. כשרח חיבור תקין, מוגתר בגב הידית וכפתורים שמייעים שמייעים בצען כחום, כושולולת מתלה הצבען ייפוך לירוק מומלץ להזיא את המכונת בסעינה שתיים בשימוש.



### 4. בחרית תוכנית טיפול

כשרח חותם הנגינה מוחbert למקו מתח וויהית מונחת בבסיס, מוארים 3 כפתורי המגע III-III-III. כל כפורה מתחס לתוכנית טיפולים שונה. כפורה המגע המאזר בעוצמה גבוהה יותר מאשר את התוכנית הפעולה. ניתן לבחוח באחד מההמגנים רק כאשר הידית מונחת בתוך הבסיס ובבסיס מוחbert למקו מתח. על מנת לCKERו תוכנית יש להלחץ לחיצה קצרה על כפתור התוכנית הרציפה - התואורה של המכונת מוחbert לחזקה יותר ממה המכונת האחרית.



## תיקון עניינים

- אזהרות
- אודות
- שימוש ב-Hairegen
- תחזקה

## ! אזהרות

- יש לקרוא את המדריך לפני השימוש.
- יש להרחק את המכשיר מהישג ידם של ילדים.
- אין לאפשר שימוש ע"י ילדים. שימוש ע"י אנשים בעלי מוגבלות פיזית, חסית או نفسית, יבוצע תחת פיקוח בלבד.
- מוצר עם ליזור 1<sup>st</sup> Class. אין להזיר לתוך העיניים.\*
- שימוש על הקרקפת בלבד - אין להשתמש על חלקי גוף אחרים.
- אין לשולף את המחסנית מהידית כאשר המכשיר פועל.
- יש להרחק את המכשיר ממים ומאזויים ורטובים.
- אין להשתמש במכשיר כאשר השער רטוב.
- יש להפעיל ולאחסן את המכשיר בטמפרטורת חדר סטנדרטית.
- אין להשתמש במכשיר במקרה שנכפל או נרטב. במקרה של תקלת יש לפנות למסווק. אין לנסוט לפרק את המכשיר או לתקנו באופן עצמאי.
- אין להשתמש במכשיר אם יש במכשיר דיסקיות שנפצעו.
- אין להשתמש במכשיר אם הנר סובל מאחת מההמחלות או התסמינים הבאים:
  - אקזמה (זרב), דלקת עור סכoriaitis (דלקת עור חלבית), פסוריוזיס (ספחת), קרנות עור סולארית, אקנה (חטף), הזצzieה (ורדתן), זיהומים, דלקות עור או מחלות כרוניות.
  - אם הנר מטופל נעת או קיבל טיפול ב-6 החודשים האחרונים ברטינואידיים.
- מומלץ להיוועץ ברופא במקרה שיש למשתמש בעיות רפואיות ובמיוחד באם יש פעעים פתוחים בקרקפת.
- יש להפסיק את השימוש במקרה של תחושת חוסר נוחות משמעותית במהלך השימוש או אחריו.
- שימוש יותר מעבר להמלצות עשוי לגרום לתחושת חוסר נוחות וגירוי.

## HAIREGEN אולדיז לינן

Hairegen זה מכשיר עירור לקרקפת (טיטולציה) לשימוש אישי. המכשיר משפר את עובי השער ציפופוני והקשר טפל עירור במספר שיטות - אופטי\*, מכני, חשמלי ובוילאי, המכשר מחאים לנשימים ולגבירותם.

## ערכת Hairegen כולל

### 1. ידית

הידית בעלת סוללה פנימית נטענת.



### 2. מחסנית מתחלפת

מחסנית המכשר הינה הרכבה שבאה במבנה עם הקרקפת ומספקת את פעולה העিירה. יש להרחק את המחסנית לדיד. המכחסנית מעוצבת לשימוש אישי בלבד. למחסנית משך זמן שימוש מוגבל. המכחסנית ניתן להחליפה ע"י הלקוחה המשמש.



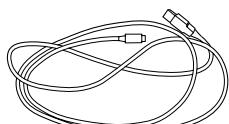
### 3. תחנת עגינה

תחנת העגינה משמשת לטעינת הסוללה הנטענת שבידית, לבחירת חניות הטיפול ולתקורת עם מחשב



### 4. מטען וכבל USB

כבל מיקו USB סטנדרטי מספק מתח לתחנת העגינה, תקשורת מול מחשב ותוכנת האבטחת אבטחה (quiaht גיבסת OS 10-Windows), המאפשרת אקטיבת טיפול באמצעות המכשיר. ניתן לחבר את כבל ה-USB למטען סטנדרטי או לשקע port (com) במחשב



# haíregen

מדריך למשתמש



מספר אמ"ר 30870003

מפיק: דימדיקו טכנולוגיות רפואיות, סוקולוב 91 רמת השרון  
טלפון: 03-5255722 | פקס: 03-5255822  
[www.dimedico.co.il](http://www.dimedico.co.il) | [info@dimedico.co.il](mailto:info@dimedico.co.il)

ץראן: פילוג'יקס, החורשת 30 אויר יהודה  
טלפון: 03-3731382 | פקס: 03-6911686